

# HERALDO DE NAVARRA

ANO 11 Dos ediciones diarias PAMPLONA Redacción y Administración: Espoz y Mina 2. planta baja Número 321  
Teléfono núm. 37 Precios de suscripción y anuncios en cuarta plana Mártes 23 de Agosto de 1898 — PAMPLONA —

## Gran liquidación

**Papeles pintados y persianas**  
Estampas, cromos, molduras para los ebanistas, chapas de nogal, molduras de caoba y de nogal; todo se liquida á precios muy arreglados. Tienda de Antonio Austruc.—MAYOR, 43.

## Camisería y Corbatería

DE ELIZALDE HERMANAS  
—SAN SATURNINO—  
Tienen el gusto de participar á sus constantes avocadores y al público en general, que acaban de recibir un elegante y variado surtido de corbatas hechas exclusivamente para esta casa por las principales fábricas.  
También se han recibido batistas y sedas para la confección de camisas, últimos modelos, propias para la actual estación.  
Se hacen arreglos en camisas de caballero y recios á reglados.

## Aguas sulfurosas

ferro-manganíferas  
DE ORMAIZTEGUI (GUIPUZCOA)  
Con estación férrea en la línea de Norte

Por su cualidad sulfurosa y por el hierro y manganeso que contienen, son útiles en la anemia, clorosis, neurastenia, escrofulosis, enfermedades del aparato respiratorio y en general siempre que necesite tonificar el organismo debilitado.

Fonda inmejorable con mesa de primera á 6'50 pesetas y de segunda á cuatro pesetas día, incluso habitación y servicio. Capilla dentro del balneario.

El médico director doctor C. Compaired, especialista en las enfermedades de la garganta, nariz y oídos en Madrid, establece en el balneario consulta de dichas enfermedades los meses de Julio, Agosto y Septiembre. Temporada oficial desde primero de Junio á 30 de Septiembre.

Para más detalles dirigirse á los propietarios Zanguitu hermanos.

## Contadores de agua

En el taller de hojalería de Elias Mutiloa, Mercaderes número 20, se arreglan los de los sistemas Melneck y Frager.

## Banco Vitalicio de España

La Previsión y Banco Vitalicio de España  
Compañía de seguros sobre la vida reunidas  
Capital social  
15.000.000 de pesetas  
Re representaciones en toda España  
Domicilio social: Calle Ancha, 64 Barcelona  
Inspector en Navarra, Sebastian Gastearena, var del Castillo, 36, tercero, Pamplona.

## VAPORES CORREOS

para Montevideo y Buenos Aires  
Con salidas de los puertos de Pasaes, Barcelona y Burdeos.

Para cargas y giros dirigirse á don Domingo Apostegui, plaza del Castillo, 38, piso segundo, Pamplona.  
Casa en Buenos Aires: Rivadavia número 1133.

## La Valenciana

19 ESTAFETA 19  
En este nuevo establecimiento de frutas se acaban de recibir ricos moscateles, sandías, melones, melocotón superior, peras de limón donguindo y toda clase de frutas.  
Se reciben diariamente de las huertas de Valencia.  
19 ESTAFETA 19

## LOTERIA NACIONAL

Billetes de todos los sorteos  
Se remiten por correo  
Librería, papelería  
y objetos de escritorio  
Comisiones, representaciones y cambio de moneda  
Gran variedad en tarjetas al minuto  
Se remiten por correo  
CASIANO DIAZ  
17, Zapatería, 17.—Pamplona

## Zurcidora

Se zurce y se enseña á zurcir.  
Calle Nueva número 53 piso 1º.



Autorizada por real decreto de 15 de Agosto de 1865

Única en su clase domiciliada en Cataluña

Establecida en Barcelona:

DORMITORIO DE SAN FRANCISCO 5 pral.

Capital y reservas 30.000.000

Capitales asegurados de 31 Diciembre de 1896:

5.803.943'11 pesetas

550.741.846'06 pesetas

Sinistros pagados hasta igual fecha:

Treinta y dos años de existencia

Dirigirse al Comisionado principal é Inspector don SEBASTIAN GASTEARENA, Plaza del Castillo, Pamplona, 36, 3º.

## La Unión y el Fénix Español

Compañía de seguros reunidos  
Domicilio social Madrid, calle de Olotaga, n.º 7  
(PASEO DE RECOLETOS)



## GARANTIAS

Capital social efectivo. . . . . Pesetas 12.000.000  
Primas y reservas. . . . . 44.028.645

Total. . . . . 56.028.645

33 años de existencia

SEGUROS CONTRA INCENDIOS.  
Esta gran compañía nacional asegura contra los riesgos de incendio.  
El gran desarrollo de sus operaciones acredita la confianza que inspiran al público, habiendo pagado por siniestros desde el año 1864, de su fundación, la suma de pesetas 94.050.087'42.

SEGUROS SOBRE LA VIDA.  
En este ramo de seguros contrata toda clase de combinaciones, y especialmente los Dotes, rentas de educación, rentas vitalicias ó capitales diferidos y primas más reducidas que cualquiera otra Compañía.

Subdirector de la Compañía en Navarra: Vicente Santesteban, Constitución 49, 4.

## Perfumería de Juan Delgado

Gran surtido en guantes, bastones y abanicos, objetos para regalos, agua de Colonia superior por litros, como el Rum, Quina y agua de Botol.

Esquina á la fonda La Perla PAMPLONA

## Panadería pamplonesa

DE VIUDA DE ALZUGARAY  
Se recibe trigo en equivalencia de pan, escritorio paseo de Valencia número 38.

## TAPICERIA

—ESTAFETA—  
Sillones y sillones á precios económicos.

## A los quintos

DEL ACTUAL REEMPLAZO  
Esta agencia ofrece sustitutos licenciosos absolutos y segundos reservas á precios económicos; para informes dirigirse á sus oficinas, Curia 5, segundo, Pamplona.  
PEDRO ECHAPARE

Pedid en todas las farmacias BICARBONATO de SODA

## QUIMICAMENTE PURO

Del farmacéutico Torres Muñoz, Calle de San Marcos 11 Madrid

Cura el dolor de estómago y malas digestiones. Es el mejor polvo dentífrico y el más económico. Este producto es soluble y no hace daño, y aunque se aumente la dosis no perjudica.

Exigir la firma de Torres Muñoz en el cierre de la caja

Cajas metálicas de 0'50, 1 y 5 pesetas

## EDICION DE LA MANANA

### Información mercantil del HERALDO

#### Boletín semanal de precios medios

Los precios de trigo han variado de 38 á 42 pesetas cahiz de huerta monte, según clase, en la semana última en Aragón.

Las compras más importantes y todas lo han sido poco en la semana, son las llevadas á cabo directamente por la administración militar para sus necesidades y un representante de importante casa de Barcelona que aparte alguna compra en la plaza, ha pagado sobre vagón á 38 pesetas las huertas en Aragón y á 37'50 en Quinto.

El vino encalmado. Pruébalo bien las llegadas por la estación de Carriñena que han sido de veintiseis pipas en la semana última. El movimiento de Julio no dejó de ser importante. Huesca expidió 1.490 pipas, sin contar las salidas por la carretera de Canfranc.

Tarragona 6.203 bocoyes, 1.265 pipas, 845 medias, 895 cuartas 221 cuarterolas.

La piral en algunos viñedos hace verdaderos estragos. En Haro le persiguen y matan haciendo grandes hogueras en las viñas. En Obanos la filoxera vá destruyendo el viñedo, progresando de notable modo en Navarra.

Los precios han subido tanto, que las buenas clases de Rioja, se pagan para Bilbao de 14 á 15 reales nuestro cántaro y las inferiores á 12.

#### Entrarajero

Marsella, viene en baja para los trigos blancos de la India: pagándose los Oathi de 15,50 á 16 francos los 100 kilos (40 á 41 pesetas cahiz).

Los duros sostienen sus precios de 21 á 23 francos quintal (de 46 á 51,50 pesetas cahiz).

A. Certe han llegado ya los primeros vinos nuevos valencianos, elaborados con la uva llamada tintorera, alcanzando buenos precios.

De Certe, Rhen, Burdeos, el Harbre y otros puertos franceses empieza á expedirse pipero vacío á España, á fin de enviar lo antes posible los vinos nuevos para animar los franceses.

El alquiler del pipero se contrata á 4 céntimos por día y pipa y compromiso de seis meses á un año.

#### Castilla

Valladolid.—Trigo de 49,50 á 50 reales fanega de 43,240 kilos con tendencia sostenida; centeno á 28 reales fanega; cebada á 21; avena á 17.

Equivalencia del cahiz de trigo á 40 pesetas.

Medina del Campo.—Trigo á 48 reales fanega de 91 libras; centeno á 29; cebada á 22; algarrobas á 32.

Equivalencia del cahiz de trigo á 33,50 pesetas.

#### Cataluña

Lerida.—Trigo monte clase superior de 18,50 á 19 pesetas la cuartera de 73,33 litros.

Id. id. corriente á 17,30.

Id. id. floja de 17 á 17,50.

Id. de huerta de 17 á 17,75.

Cebada de 8 á 8,25.

Habones á 10,75.

Judías de 23 á 27

Acete de 11 á 11'50 pesetas arroba. Equivalencia del cahiz de trigo de 42'50 á 47'50 pesetas.

Barcelona.—Granos por cahices y pesetas.  
Candeal de Castilla á 46.  
Aragón monte á 46.  
Idem huerta á 43'50.  
Blanquillo Andalucía á 46.  
Cebada de Aragón á 17'50.  
Avena á 18'25.  
Habas del país á 28'50.  
Vinos, mistelas, aceites y tártaros sin variación.

#### Aragón

Zaragoza.—Precios de plaza del día 20 de Agosto de 1898.

Trigos.—Catalán monte, nuevo, de 41'00 á 42'00 pesetas el cahiz ó sean 174 litros 36 centilitros.

Hembrilla de 39 á 40.

Huerta, de 36 á 38'50.

Cebada á 11 y 15 los 187 litros.

Maíz á 28 y 29 los 187 litros.

Hariuas.—Fuerza superior de 49 á 50 pesetas los 100 kilos.

Blanca de 46 á 47.

Más inferior panificable de 40 á 45.

Id de tercera de 22 á 23.

sin derechos de consumos.

Salvados.—Cabeza de 5 á 5'50 pesetas el hectolitro.

Menudillo de 2'37 á 2'50

Salvado á 2.

#### Logroño

Los vinos de Rioja se coticzan el día 13 en Burdeos: de 10 grados, de 220 á 225 francos la tonelada; de 11 grados, de 235 á 250; y de 12, grados á 280.

Trigo á 48 y 49 reales fanega.

Cebada á 22.

Avena á 16.

#### Warra

##### PAMPLONA

Precios de ayer.—Trigo á 5'90 pesetas robo.

Cebada á 2,70 id. id.

Avena á 2'80 id. id.

Habas á 17 id. id.

Alholva á 17 id. id.

Girón á 14'50 id. id.

Beza á 17 id. id.

Ha terminado la trilla de trigo y ya solo quedan por hacer unas pocas parvas de avena.

Va adelantada la recolección de garbanzo, con rendimiento escaso y grano menudito.

Se está procediendo á arrancar patatas, las cuales no dan el producto que se esperaba, pues se creía darían de 70 á 80 arrobas por robada y no pasa de 40 á 50.

La causa de esto es la larga sequía que se dejó sentir.

Los maíces están en general muy poco desarrollados por idéntica causa.

Estas noticias se refieren á los campos de esta jurisdicción.

(De nuestros corresponsales)

#### IRURZUN

Trigo 5'75 pesetas robo; cebada 3; avena 2'50; maíz, 5'25; habas 4'35; alubias 11; acete 0'90 litro; vino 4 pesetas cántaro; queso 0'75 kilógramo manteca 1 id; patatas 0'75 arroba; el ganado vacuno se ha vendido á 300 pesetas cabeza; lanar á 17 y de cerda á 35.

El último mercado estuvo muy poco concurrido.

El tiempo malo por el excesivo calor. Ha terminado la recolección.

## Información del HERALDO Telégrafo y teléfono

DE NUESTRO SERVICIO PARTICULAR  
Primera conferencia telefónica  
23 (12 noche)

### Consejo

No ha terminado todavía á la hora en que recojo noticias para telefonar el que se ha reunido en la presidencia.

A él se ha llevado el telegrama del general Jaudenes dando cuenta de la rendición de Manila para juzgarlo.

### Nota

El ministerio de Marina ha facilitado una nota á los periodistas dando cuenta en extracto del parte oficial de Cervera relatando el combate naval de Santiago.

### Aceptación

El señor marqués de Mochales ha visitado al señor Sagasta para significarle que el duque de Tetuán acepta un puesto en la comisión que en París ha de funcionar para llegar á la paz definitiva.

### De viaje

Ha llegado á Algeciras el General Valdes llevando á bordo á nuestro ministro en Tánger que se propone visitar los puertos del litoral marroquí.

### Más vale así

El Standard asegura no ser cierta la tirantez de relaciones entre España é Inglaterra, pues aunque esta ha visto á nuestra nación salir de la guerra sin recursos y mermadas sus fuerzas este no es motivo para que deje de prestarle su concurso.

### La paz

Mac-Kinley confía en que antes de Noviembre estará firmada la paz. Al efecto parece que quiere restringir cuanto pueda los puntos que debe discutir la comisión de París.

### Felicitación

Mac-Kinley ha felicitado á Dewey y Merrit por el triunfo obtenido en Manila.

### Trabajos

Continúa los trabajos la Transatlántica para comenzar la conducción de correos á Cuba y Filipinas.

### La rendición

La prensa inglesa publica íntegro el texto de la rendición de Manila.

### Bono

# EDICION DE LA TARDE

23 de Agosto de 1898

Información del HERALDO

## Teléfono y telegrafo

DE NUESTRO SERVICIO PARTICULAR

Segunda conferencia telefónica

23 (3:20 tarde)

### Mal acuartelados

En uno de los despachos que el general Jádenes transmite al gobierno, dice que nuestros soldados se han visto en la precisión de acogerse en las iglesias por falta de alojamiento, puesto que en los cuarteles que anteriormente ocupaban se encuentran en la actualidad los yankees.

### Normalidad

Despachos particulares recibidos del Archipiélago dan cuenta de haberse restablecido la normalidad en la ciudad de Manila.

Se han abierto la generalidad de los comercios, y los cafés y lugares públicos se ven muy concurridos.

### Aprovechando

Los mismos despachos afirman que los yankees se aprovecharon de 700.000 pesos que existían en las cajas de distintos cuerpos militares de aquella guarnición.

### Derechos

Los derechos que los yankees cobrarán por los buques surtos en aquella bahía excederán de dos millones de dollars.

### De las Visayas

El general Rios telegrafía al gobierno manifestando que una verdadera nube de tagalos avanza hacia la capital.

Los manda un cabecilla inspirado por Aguinaldo de quien ha recibido orden de propagar la insurrección en las Visayas.

Agrega el general Rios que los yankees hacen caso omiso de los tagalos, y que cuenta con 4.000 hombres para rechazar al enemigo.

Termina el comandante general de las Visayas diciendo que el martes último se enteró de la rendición de Manila por unos marinos alemanes que llegaron a Ilo-Ilo.

### Merrit y los tagalos

La prensa inglesa publica despachos de los que se desprende que el general Merrit tiene orden de prescindir en absoluto del concurso de los tagalos para el desarrollo del plan político que le ha sido encomendado por su gobierno.

Confirma este aserto el hecho de que el general yankee ha prohibido a Aguinaldo la entrada en Manila y le exige que se sitúe a diez millas de la plaza antes de que transcurra el plazo de diez días desde la notificación de este acuerdo.

Parece que el traidorzuelo tagalo transige con estas imposiciones, dándose por satisfecho con que se le nombre jefe de las fuerzas rebeldes bajo la dependencia de los oficiales yankees.

No parecen sin embargo participar de esta misma satisfacción las fuerzas que Aguinaldo acudilla, cundiendo por el contrario entre ellas el descontento.

Tan es así, que Merrit no cree imposible que se sobrepusieran

a su jefe y trataran de atacar a Manila con ánimo de apoderarse de ella.

### Buen remedio

De todos modos Merrit ha sido autorizado por su gobierno para que haga uso de las armas contra los tagalos para castigar cualquier intenciona que pudieran llevar a cabo.

### Expediciones

Ha llegado a la bahía de Manila parte de la cuarta expedición yankee salida de las costas de San Francisco.

La última salida de este mismo punto retornará a su país, a cuyo efecto el gobierno yankee ha hecho que saliera en su busca un crucero de los de mayor andar al objeto de transmitir las órdenes oportunas a la expedición en marcha.

### Raterías castigadas

Se sabe que el general Merrit trata de reprimir con mano enérgica las raterías que a diario llevan a cabo los tagalos.

Hace pocos días dió orden de ahorcar a cinco de éstos que se confesaron reos de un robo.

### Augustin

Ignórase oficialmente si el general Augustin ha salido de Hong-Kong con rumbo a España.

### Confirmación

Despachos recibidos directamente de Washington confirman la noticia de que Merrit ha recibido órdenes de combatir con las armas a los tagalos si le crean alguna dificultad, prescindiendo en absoluto de ellos en su gestión.

### Más disensiones

Telegrafían a *El Liberal* de Santiago de Cuba diciéndole que un soldado del 8.º regimiento disparó su fusil contra un grupo de cubanos, matando a uno.

El general Shafter ha mandado averiguar las causas que ha motivado este incidente.

Hace pocos días se enarboló en un edificio particular una bandera cubana.

Protestó el hecho un oficial yankee y fué arriada, pero los habitantes de Santiago para protestar a su vez de este acto de los yankees colocan banderitas cubanas en todas partes.

### Uno menos

El señor Pastor y Landero no formará parte de ninguna de las comisiones de paz.

Bono

Tercera conferencia telefónica

23 (5:20 tarde)

### El 'Infanta Isabel,

El *Heraldo de Madrid* ha recibido un despacho de la Habana en el que se da cuenta de haber regresado a aquella bahía el *Infanta Isabel* que salió al suspenderse las hostilidades con pliegos reservados para el general Luque.

Los tripulantes del mismo han declarado que en Gibara se encuentra el cabecilla Calixto García y que la población está en poder de los americanos é insurrectos ondeando en los edificios públicos las dos banderas.

Es gobernador de la plaza un general yankee.

Luque se disponía a atacarla

con cuantos medios ofensivos había podido reunir cuando recibió los pliegos del general Blanco y la noticia de la suspensión de hostilidades.

### Consejo y Cortes

El señor Sagasta ha manifestado hoy a los periodistas que el gobierno no tiene todavía nada decidido respecto al día en que han de abrirse las Cortes.

Como acto continuo de hacer esta manifestación el presidente haya agregado que hoy se reunirán los ministros en Consejo, se ha creído que en él se tratará y se resolverá en definitiva esta cuestión.

### El artículo octavo

La *Gaceta* de hoy publica un Real Decreto poniendo en vigor el artículo 8.º de la Constitución en cuanto pueda tener relación con las elecciones.

### El "Alicante,"

Se han recibido despachos de la Coruña diciendo que todavía no ha llegado a aquel puerto el vapor *Alicante* que conduce la primera expedición de repatriados.

Aumentan en la capital gallega los preparativos para recibir a estos, extremándose las medidas sanitarias.

### Reunión

En Zaragoza se celebrará hoy una reunión en el Ayuntamiento, preparatoria de otra que muy en breve habrá de verificarse en la Lonja y a la que asistirán todas las entidades industriales y mercantiles de la ciudad para protestar del aumento de población penal producida por el traslado al presidio de San José de los 181 penados del de Valladolid.

### Manifestación suspendida

En la misma capital aragonesa se quería celebrar una manifestación para protestar del referido traslado de penados pero el capitán general ha significado al alcalde la inconveniencia de aquella en vista de la suspensión de garantías.

Se ha decidido por esto dejar de ejercitar tal acto público por más que reina alguna excitación

### Versiones desmentidas

En Londres se han recibido despachos de Hong-Kong dando cuenta de que el día 18 del corriente ó sea cuatro días después de conocerse la suspensión de hostilidades, se encontraban en la bahía de Manila todos los buques que forman la escuadra del comodoro Dewey.

Estas afirmaciones echan por tierra las noticias anteriormente telegrafadas, según las cuales varios de dichos buques habían zarpado de Manila con objeto de tomar posesión de otras islas del archipiélago filipino.

### Siempre la anexión

Continua la prensa yankee haciendo su campaña en favor de la anexión del archipiélago filipino.

Esta campaña surte sus efectos en la opinión, creyéndose muy difícil que Mac-Kinley pueda sustraerse al influjo del deseo de la mayoría.

### Sin noticias

El gobierno ha dicho que no ha recibido despacho alguno oficial de Cuba y Puerto Rico.

### Falsificadores

En Villagarcía han sido detenidos varios individuos que llevaban en su poder gran cantidad de papel falsificado del Banco de Portugal.

También llevaban algunos billetes españoles falsos.

### No hay novedad

Desde que ha quedado resta-

blecida la comunicación telegráfica con Manila se han recibido en Madrid numerosos despachos de españoles residentes en el Archipiélago en los que se dice que continúan sin novedad.

## Nosotros y ellos

«Yo y mi criado»—dice *Figaro* y tanta razón;—nosotros y ellos debemos escribir los liberales con ó filia ción fusionista, hablando de los pens, sin ó con filiación carliste-golista ó reconocimentera.

Estos han tomado la muletilla de decir siempre que nos contestan ó cuando quieren hacernos rabiar mucho (?) que defendemos al masonazo Sagasta, que tenemos estómagos agradecidos, etc., etc.

Solo nos ocurre decir cuando leemos estas cosas:

¡Que no fuera verdad tanta belleza!

Porque en verdad es graciosísimo que en un país como este donde con Cánovas y con Sagasta vienen desempeñando los cargos públicos todos los que precisamente son antiliberales, nos digan éstos que somos anticarlistas por agradecimiento y por cuestión de estómago.

No, estimada *Tradición*, no defendemos al amo al rebatir algunas acusaciones que consideramos injustas, apasionadas y de mala fé, que ustedes dirigen al gobierno liberal.

No, (facilo *Pensamiento*, no batallamos por la panza, salvo el pequeño currusco que honradamente nos ganamos en el mismo oficio que ustedes.

Defendemos la libertad y no á Fulano ni á Mengano, y esto sin a, asonamiento, deseando ir hacia adelante, á la mayor suma de libertad posible dentro del orden y de la legalidad, convencidos de que por este medio podemos llegar a constituir una nación fuerte, rica y poderosa.

¿Que ustedes no piensan de igual modo? Pues peor para ustedes.

Sin embargo, tenemos el convencimiento de que la libertad les gusta y hasta la practican desentrenadamente, pero tratando de cubrir las apariencias, porque en ello estriba el negocio.

Y de este modo, con la farsa y la hipocresía como norma de conducta, logran ustedes comer con los suyos y obtener de los gobiernos liberales puestos oficiales, cargos honoríficos, prebendas, destinos, contratas, subvenciones, etc., etc.

Quieren nuestros estimables colegas que les citemos, así, de primera intención, una lista de carlistillas, mestizos ó integristas, que han comido, comeu y comerán del presupuesto, siendo voraces sauguijuelas que chupan el jugo del Estado, de la provincia y del municipio?

Pues cuando quieran que lo hagamos, no tienen más que avisar; siempre estamos dispuestos.

Y sin embargo, con profunda pena lo decimos, muchos de los que llevamos algunos años luchando por la libertad, por desgracia nunca hemos tenido la satisfacción de vivir sobre el presupuesto.

Tal vez con don Carlos, el deseado... por ustedes, tengamos más fortuna y se cambien las tornas.

### Entre neos

Cortamos de *La Tradición*:

«Es *El Pensamiento Navarro* de aquellos carlistas que lo mismo les importa barajar su lema, que truncarlo suprimiendo la primera palabra que en él se ostenta?

Porque el sábado, 20 del corriente, dió cabida á un remitido, en el que para la regeneración de la sociedad, aboga porque desaparecan los estudiantes de familias pobres, incluso los seminaristas, á no ser un portento de disposic ón.

No son de este parecer los señores obispos que se sacrifican por facilitar los estudios á todas las clases de la sociedad.

Quiere *El Pensamiento* este privilegio exclusivamente para los ricos, ¡si así fuera, bien parado quedaría lo que significa la primera palabra de su lema! No recordó, sin duda, que sin sacerdotese no hay religión y que siempre y en todas partes ha habido hombres dedicados á dar culto á Dios.

«A todo esto, *El Pensamiento*, muy adicto á la Diputación, siempre esperando ocasión para cantar sus alabanzas, eleva hasta los cuernos de la luna el celo fuerista que le anima, por haber pagado mondo y lirondo al ministro de Hacienda lo equivalente al 20 por ciento del recargo de los nuevos presupuestos sin conseguir nada en favor del culto y clero de la provincia, como si por esto no existiera el fuero, ó fuesen moros, que viven allende el Estrecho de Gibraltar y no aqueñe el Ebro.

Mucho de ley del 41, mucho de fueros, pero con los convenios del 77, y con cambiar en territorial el nombre de la contribución de culto y clero, por más que ya está satisfecho el 20 por ciento, vengan todos los descuentos que se quie-

ran: sirva de balde si el clero es generoso y puede serlo, ó pague el pueblo si lo es y le viene en gana, por más que padezca la independencia del clero y, alto, y á descansar.

Callando todo esto, pero publicando á diario reclamos para el teatro y circo, no así para *El Urbión*, que si una vez lo ha nombrado para copiar un artículo, allí está la gacetiilla para detentarlo, y finalmente, aprovechando toda ocasión para tirar chinitas contra los integristas, y publicando como propios artículos que al día siguiente publicó *La Tradición*, diciendo que eran del *Heraldo de Madrid*, me presta motivos y fundamentos para sospechar si *El Pensamiento* es mejor neo-carlista, que aquellos que el 72 salieron al campo al grito casi único de «¡Viva la Religión!!!»

Todo lo anteriormente copiado lo publica *La Tradición* como «Remitido» y lo es, no cabe duda; como tampoco acerca de la procedencia del mismo que se adivina por ciertas exclamaciones propias de la clase á que pertenece el autor.

«Tiene... cañamones. *El Pensamiento*»

[Con razón dice que se publica con censura eclesiástica!

Más censura eclesiástica no cabe, en efecto, que ser objeto de la crítica de un cura por neo-carlista.

DE VERANEAO

### Presidio ambulante

La prensa aragonesa trae curiosos detalles de la conducción desde Valladolid á la capital aragonesa de 653 presidiarios.

He aquí lo que dice el *Heraldo de Aragón*:

«Esta madrugada ha llegado el tren de penados de Valladolid y salió de aquella capital anteayer á las nueve de la mañana.

Componían dicho tren veinte coches celulares; un primera, un segunda y dos furgones.

En Miranda quedaron cinco coches con destino á Burgos. De los restantes, á su llegada á Zaragoza, separáronse tres con destino á Valencia.

En la estación de Valladolid despidió la expedición el gobernador civil y otras autoridades.

A cada penado se le dió chorizo y pan. A los oficiales de la guardia civil que mandaban la expedición se les obsequio con desayuno.

En cada coche celular iban tres guardias y un cabo, que se relevaban cada dos horas, como centinelas de vista. En el furgón iban doce guardias y un corneta.

Los de la benemérita tenían orden de hacer fuego como señal de alarma si algo ocurría.

En cada estación los oficiales recorrían la línea recibiendo el parte de los cabos.

Antes de llegar á Miranda, sobre las cuatro de la tarde, en una continuación de túneles, se produjo alarma.

Oyéronse algunos disparos y al aperebirse el jefe de la expedición se detuvo el tren y se averiguó lo ocurrido.

A consecuencia del calor y del roce se quemó una *zapatilla* y se dieron voces de fuego que fué apagado inmediatamente, continuando su marcha el tren sin novedad hasta Zaragoza.

En la estación del Arrabal esperaban:

El gobernador civil señor Avedillo el coronel jefe de día señor Góngora, el coronel de la benemérita don Serafín Hervella, muchos oficiales, guardias de infantería y caballería del mismo cuerpo, una compañía de Galicia compuesta de 194 hombres mandada por el capitán don Felix Chacón y varios inspectores é individuos de orden público.

Desde Casetas vino el jefe de policía señor Blanco y un agente.

Con la expedición han venido 84 guardias á las órdenes del capitán don Pedro Lamana, primeros tenientes don Evaristo Monasterio y don Jaime Planas y segundo teniente don José Fran.

El número de penados que bajaron en esta estación se eleva á 553. Han sido perfectamente conducidos lo cual facilitó mucho el desembarco. Venían esposados y atados por grupos.

A lo largo del andén se colocaron en dos hileras los soldados de Galicia y cerrado cabecera y pié la guardia civil. Los penados al descender de los wagones, colocábanse por cuerdas de á cuatro.

A las tres y cuarenta y cinco la expedición se puso en marcha yendo en vanguardia y retaguardia secciones de guardia civil de caballería, é iluminada por hachas de vigía que llevaban algunos agentes de orden público.

A las seis de la mañana concluyeron estas operaciones y el gobernador lo telegrafió al ministro de la Gobernación y al gobernador de Valladolid.

Lo menos un ciento de penados cumplirán en breve. A muchos de ellos faltan los solo días para extinguir sus respectivas condenas.

A los repatriados

El director de *El Imparcial* ha visitado al señor ministro de la Guerra con objeto de conocer las necesidades que puedan tener los soldados repatriados, á fin de distribuirles, al efectuar el desembarco, las cantidades que aún conserva nuestro colega del producto de la suscripción que abrió en sus columnas para los heridos y enfermos de la guerra.

El general Correa manifestó que el gobierno había ya previsto el caso, a cuyo efecto cada soldado recibirá en el puerto de desembarque un traje completo y la tercera parte de sus haberes. Tan luego como el soldado llegue al punto de su destino, podrá cobrar en la caja de la zona correspondiente el resto de sus alcances, á cuyo fin se ha hecho ya la correspondiente distribución de fondos.

Los repatriados viajarán, como es natural, por cuenta del Estado, y serán convenientemente asistidos por juntas militares en las estaciones de salida y de llegada.

El señor ministro de la Guerra manifestó también, que no se hacía entrega del completo de los haberes en los puertos, para evitar que los soldados sean víctimas, como otras veces, de las especulaciones indignas de algunos bribones.

En vista de estas declaraciones, ha acordado *El Imparcial* distribuir los recursos de su suscripción en lotes de 500 pesetas entre los soldados inútiles.

La resolución de nuestro colega nos parece muy acertada y digna de aplauso.

Las dimisiones

En los generales

La que hizo el general Augustin antes de salir de Manila y la indicada por el general Blanco, no ha parecido bien á periódicos importantes del extranjero.

Por su parte escribe nuestro colega *El Imparcial*:

«Este género de dimisiones de generales no se usa más que en España y tiene estupefactos á los extranjeros. Los puestos militares lo son de honor, de empeño y de peligro, y no se deben renunciar voluntariamente. Y aún cuando el general Blanco ejerce un cargo político—el de gobernador general de Cuba—está encargado del generalato en jefe y este puesto no puede ser renunciado.»

LA REGION

Para los soldados

Nuestro estimado colega *La Libertad* de Vitoria acoge la idea de nuestra Excm. Diputación para que unidas las que componen la región vasco navarra, acuerden enviar comisionados que reciban con el afecto que merecen, á los pobres soldados que regresan de Cuba.

El colega dice:

«Quisieramos que la idea no fuera una de tantas que vuelan por ahí sin realidad ulterior; deseáramos que fuese llevada á la práctica y que los soldados encuentren, que bien lo merecen, todo género de comodidades y socorros cuando á la península hayan de llegar.»

Hagan las Diputaciones cuanto les sea posible en favor de ese pensamiento noble y humanitario, y el bien que se dispensa, las bendiciones que se reciban, valdrán más, mucho más, que el puñado de pesetas que ha de emplearse en abrir á nuestros hermanos los brazos para que en ellos encuentren el cariño que á sus desventuras se debe.»

NOTICIAS

Suscripción nacional. Cantidades ingresadas hoy en la sucursal del Banco de España. Suma anterior 779.513'02 Ayuntamiento de Azuelo 14'00 Id. de Arroziz 841'00 Total 789.367'02

Otra boda. Ha sido pedida la mano de la bella señorita doña Jesusa Cabasés para nuestro amigo don Felipe Aramendia.

Gobierno civil. Hoy se han expedido una licencia de caza y otra de pesca.

El sereno municipal de Alsasua Ignacio Celaya produjo una herida de alguna consideración, con el farol que usaba en el servicio, á Antonio Gorospe, por haber lesionado éste á aquél al intentar conducirlo á la cárcel por alborotar en la vía pública la noche del 21 del corriente.

El Juzgado instruye diligencias.

En Garralda ha fallecido en su domicilio el concejal de aquel Ayuntamiento don Martin Lurrus Maistera.

La guardia civil de Elizondo ha capturado á Francisco Ordequi y Gabriel Iturria, presuntos autores del robo de una vaca, verificado el 23 de Julio último en el palacio de Oteiza valle de Bertizarana, cuyos sugetos con el correspondiente atestado han sido puestos convictos y confesos, á disposición del Juzgado municipal del citado valle.

Viajeros. Ayer llegaron á esta ciudad los siguientes.

Don Francisco Salado, Miguel Erro Eufemia Irisarre, Juana Irisarre, Domingo Muñoz, Benito Bezunarte, Antonio Rodrigue, Lorenzo Borrás. Salidas.—Don Juan Guerri, Pedro García, Juan Duran y Francisco Gilrol.

Noticias taurinas. La empresa que ha tomado en arriendo la plaza de toros de esta ciudad nos confirma la noticia que por teléfono recibimos, de haber sido contratado al notable matador Félix Velasco para matar el día 8, cuatro toros de 4 y 5 años de la acreditada ganadería de don Jorge Diaz, cuyos nombres y señas son las siguientes: Barbero, negro cárdeno. Palomillo, colorado bragado. Sargento, cárdeno claro. Sereno, colorado.

Proceso interesante. En Antequera han sido reducidos á prisión la marquesa de Ariño, su hija, un procurador, dos médicos, un agente y otros varios individuos. Todos ellos están complicados en una causa que está llamada á hacer mucho ruido.

Un hermano de la marquesa, heredero de la casa, fué recluido en el manicomio de Leganés merced á una gran trama urdida con el sólo fin de atrapar la herencia perteneciente al recluso, á cuya instancia ha sido entablado el proceso y detenidos los complicados en él.

De Zaragoza. Tratan de celebrar en Zaragoza un certamen musical con motivo de las fiestas del Pilar.

Ha regresado á Zaragoza el arzobispo señor Alda.

Contraste singular. En Alcoy han coincidido dos hechos que ofrecen singular contraste. Uno de ellos es la muerte de un jornalero, producido por la rotura de un cable eléctrico, pues intentó coger los cabos para unirlos y lo hizo con tan poca precaución que le dejó carbonizado la corriente eléctrica.

El otro hecho fué la caída de una niña desde el balcón de un tercer piso, y tuvo la fortuna de que quedase su cuerpo tendido sobre los hilos, á los que debe su salvación.

Matrimonio de un torero. El popular diestro Antonio Jimenez Reverte, contraerá matrimonio á fines de la presente temporada taurina, con su bella paisana, señorita Encarnación Noguera.

Subasta. La subasta verificada anteayer en la Dirección general de la Deuda para la adquisición de Deuda al 4 por 100 interior, con objeto de convertir su importe en inscripciones nominativas á favor de las corporaciones civiles, iba sido declarada desierta por falta de licitadores.

Ahogado. En el río Oria, por la parte de Tolsa, fué encontrado anteayer el cadáver del soldado de la cuarta compañía del regimiento de Valencia, allí destacada, Tomás García Labrador.

El cadáver no presentaba lesión alguna, por lo que desde luego se supuso que el infortunado García había perecido ahogado.

Instrucción pública. Se ha concedido la jubilación por imposibilidad física al maestro de Aoiz, don Agustín Aramendia.

La Dirección general de Instrucción pública, ha confirmado en el nombramiento de maestro de la escuela de patronato de Sumbilla, á don José Fermín Ardanaz y Aoiz.

Las memorias de Bismarck. Las noticias de Berlín participan que antes de morir Bismarck contrajo compromiso con la sociedad Unión sucesora de los editores Gotta, de Stuttgart, para la venta de sus Memorias.

El contrato definitivo fué firmado pocos días despues de morir Bismarck, remitiendo al editor los he-

rederos del príncipe las cuartillas originales, por las que satisfizo el adquirente un millón de marcos.

Hasta pocos días antes de su muerte, dictaba Bismarck á sus secretarios notas sobre cuestiones políticas, por lo que se supone que las Memorias tendrán algún apéndice.

Los editores han adoptado las mayores precauciones para evitar la publicación anticipada de extractos de esa obra tan impacientemente esperada.

Local. En cumplimiento de lo acordado por el Excmo. Ayuntamiento de esta ciudad, en breve se procederá al arreglo de las escalerillas de la plaza del Castillo que dan acceso á las calles de San Nicolás y Javier.

Se ha anunciado ya la subasta para la adquisición del material que en esas obras ha de emplearse.

De Betelu. Ha llegado al balneario de Betelu el general Lacerda, subsecretario del ministerio de la Guerra.

También ha llegado á dichos baños el catedrático del Instituto de Vitoria don Marcos Martin Calle.

Fiesta patriótica. Esta noche tendrá lugar en el Casino de San Sebastian la anunciada fiesta patriótica á beneficio de los soldados.

Nuestro paisano Sarasate interpretará acompañado de la orquesta el *Rondó caprichoso* de Saint Saens.

Hacienda. La Dirección general de Propiedades y Derechos del Estado ha comunicado á la Administración de Hacienda de esta provincia una real orden fecha 11 del actual, para que con el objeto de resolver las dificultades surgidas al aplicar en Navarra las leyes desamortizadoras, se signifique á la Diputación provincial la necesidad de que por la misma se formalen por escrito sus pretensiones ó designe los individuos que la representen en la Comisión que al efecto se encargue de discutir las bases que hayan de tenerse en cuenta, al dictarse las disposiciones que se adopten en cumplimiento de las citadas leyes.

El asunto es de gran trascendencia para la provincia y del acierto de los comisionados que nombre la Diputación ó de las pretensiones que formule por escrito, depende el bienestar de algunas comarcas.

Audiencia. Se ha dictado sentencia en la causa seguida contra Francisco Fernandez de los Herreros, por el delito de estafa, siendo condenado á cuatro años, dos meses y un día de prisión é indemnización de 125 pesetas á Teodoro Remon.

Fiesta religiosa. En la Catedral se celebró ayer, con gran solemnidad, la procesión de la Virgen del Sagrario, recorriendo las naves de templo y del claustro.

Más billetes. El consejo de Gobierno del Banco de España, ha acordado autorizar la circulación de una nueva serie de billetes de 500 pesetas que lleven la fecha de primero de Octubre de 1896.

Regreso de un marino. El próximo domingo es esperado en París, procedente de New-York, el excomandante del acorazado *Cristóbal Colón* señor Diaz Moreu.

Elecciones. El *Boletín Oficial* extraordinario publicado hoy inserta la convocatoria á elecciones provinciales que se han de verificar en los distritos de Estella y Aoiz, el 11 del próximo mes de Septiembre.

Bien venido. Ha regresado á Pamplona el Excelentísimo Sr. Obispo de la diócesis don Antonio Ruiz Cabal.

La suscripción nacional. Se ha acordado que solamente 700 mil pesetas, consignadas en la suscripción nacional para la marina de guerra, se destinen á este objeto, y el resto para los gastos generales de la guerra.

Un exdiputado. Ha llegado á Urroz el exdiputado á Cortes don Miguel Irigaray.

Defunción. Anteayer falleció en Tudela don Aniceto Pérez, digno registrador de la Propiedad de aquel distrito.

Buen viaje. El padre escapulario Gerardo de la Virgen del Pilar ha llegado á Irache en cuyo colegio prestará los servicios de su clase.

Un rumor. Leemos en *El Pensamiento Navarro*.

«Se dice que el conocido ganadero don Jorge Diaz se ha desprendido por medio de enajenación, de la mayor parte de sus vacas bravas, lo cual indica que trata de prescindir de la ganadería, ó de reducirla considerablemente. El adquirente parece que es un ribeño que ya tenía algunas vacas de procedencia extraña á este país.»

Nos extraña mucho la anterior noticia, que sentiríamos ver confirmada, por referirse á una tan acreditada ganadería como es la de don Jorge Diaz.

Buen viaje. Ayer marchó á Madrid el ilustrado señor don Francisco de Paula Arriolla.

Boda. Han contraído matrimonio el distinguido joven don Joaquín de Marichalar con doña Vicenta Jacoisti. La feliz pareja salió para Bilbao, San Sebastian y otros puntos de veraneo para regresar despues á su casa de Lumbier.

Exportación de vinos. Dicen de Huesca que durante el pasado mes de Julio se expidieron por la estación de aquella capital 1.490 pipas de vino con destino, en su mayoría, á Pasajes.

La campaña toca á su término, pues apenas quedan existencias. Los viñedos que no han sido castigados por el pedrisco, presentan buen aspecto.

El establecimiento de aguas nitrogenadas de *Urberuaga Ubilla* (Marquesa Vizcaya) se recomendará por su gran confort y santuosas instalaciones.

Se usan con grandes éxitos en las enfermedades del pecho por ser las únicas análogas á las de Panticosa. Se remiten gratis memorias y guías á quien las pida.

Boletín oficial. Se ha incoado expediente de prófugos contra los mozos de Baztan, Abdon Eliceche é Irigoyen, Joaquín Errotaberrea Carrico, Gregorio Goñi Echarren, Pablo Lastiri y Elizalde, José Gastearna Sarratea y Francisco Salaburu y Arriada; por no haberse presentado á recoger los pases relativos al ingreso en caja.

También se cita y emplaza á Juan José Ansorena Allo y Martin Astiz Martiarena, de Larraun.

El Ayuntamiento de Lana ha acordado suspender las fiestas cívicas.

De viaje. Ha salido para Betelu nuestro particular amigo don Aicanor Espoz, ex-director de *El Eco de Navarra*.

Destinos militares. Han ingresado en el cuerpo de carabineros los distinguidos oficiales del regimiento infantería de la Constitución don Arturo Duchá y don Francisco Arrúe.

Ha sido destinado al sexto cuerpo de ejército el oficial primero de Administración militar don Manuel Caballero y Garcia.

Un incendio. Desde distintos puntos de Vitoria se veía anteanoche un gran resplandor en dirección del pueblo de Archavaleta.

Según parece era producido por un incendio en el monte de Castillo, que efecto del fuerte viento que reinaba se propagó con rapidez á las cercanías haciendo suponer que era de bastante consideración.

Las defensas del Ferrol. El capitán general del Ferrol, señor Arias Salgado, ha dispuesto que se proceda á levantar las dos líneas de torpedos colocados á la línea del puerto, y ordenado además que se haga estallar uno de aquellos para apreciar los efectos de los mismos.

Con objeto de presenciar la operación han ido muchas personas á la boca del puerto.

Al poner fuego á los torpedos, se produjeron dos detonaciones terribles y se elevaron á la altura de 20 metros dos columnas de agua en forma de abanico.

La superficie del mar se llenó instantáneamente de grandes peces muertos.

Ayuntamiento Consisttucional DE PAMPLONA

A las doce de la mañana del día 5 de Septiembre se subastará el suministro de sillería labrada de piedra de Tafalla para gradas de construcción de las escalinatas de la Plaza de la Constitución á las calles de San Nicolás y de San Francisco Javier.

El pliego de condiciones y presu-

puestos pueden verse en la Secretaría Municipal. Pamplona 23 de Agosto de 1896. Por acuerdo do S. E. Agapito Goñi.—Secretario.

Telefonema de la Bolsa

CIERRE COMPARADO

BOLSA DE MADRID	Día 22	Día 23
Deuda perpetua al 4 o/o interior.	57'10	57'20
Deuda perpetua fin corriente.	57'00	57'10
Deuda perpetua fin próximo		000
Deuda perpetua al 4 o/o exterior.	64'50	65'75
Acciones del Banco de España.	388	388
Deuda amortizable al 4 o/o	68	68'25
Compañía arrendataria de Tabacos.	220	219
Billetes de Cuba (1886).	71'25	70'60
Billete Cuba (1890) liberadas.	55	55
Nuevas obligaciones de Aduanas.	86	86'50
CAMBIOS EXTRANJEROS		
Paris, á la vista.	64	69
Londres, á la vista.		000
BOLSA DE PARÍS.		
4 o/o exterior.	40'35	40'50
3 o/o francés.		000

ORO ARGENTINO Buenos Aires 21 Oro, 000 por 100.

Bénard y C. (Madrid: Saion del Prado 5. Paris: Louis le Grand 3. Representante en esta plaza el corredor de comercio don Antonio Garcia Peña, Plaza de la Constitución 27, entresuelo y 4.º, teléfono 127.

Boletín del día SECCION RELIGIOSA

Cultos para el día 24

Santo del día.—San Bartolomé apóstol. El oficio divino es de este santo con rito doble de segunda clase y color encarnado.

En la Catedral.—A las nueve y media de la mañana horas canónicas y misa conventual. A las tres y media de la tarde vísperas, completas y rosario.

En las parroquias.—A las diez de la mañana misa parroquial.

En San Saturnino.—Novena de Nuestra Señora del Camino. Será rezada despues de la misa de nueve de la mañana y solemne con gozos cantados á las siete y media de la tarde.

En San Agustín.—Cuarenta horas. Se expone S. D. M. á las seis de la tarde y se reserva á las ocho de la noche.

En San Fermín de Aldapa.—Solemne novena del I. C. de Maria. Será rezada despues de la misa de las seis de la mañana y solemne con sermón y gozos cantados á las siete de la tarde.

DEMOGRAFIA

NACIMIENTOS Varones o, hembras o Total o. DEFUNCIONES

Celestina Ariztegui, de 71 años de edad, natural de Astiz; Luisa Lairat, de 80 años de edad, natural de Oyarzun.

MATRIMONIOS Ninguno.

Valores locales y provinciales Cotización del día de hoy

	Compra	Venta
Acciones Crédito Navarro		
id Fabrica de Villaba		80
id Sociedad Arteta		123
id Vinicola		35'50
id Tejeria mecanica		
id id Betelu		
id Carretera del Baztan	101	
Deuda Provincial 5. o/o.	103	
id Municipal 5. o/o.	103	
id id 4. 1/2 o/o.	96	
Obligaciones Fábrica Villava		94
Acciones de Iruña.	80	
id de Vera.	65	
Obligaciones provinciales		
Electra-Recajo.		

EL TIEMPO

La temperatura máxima hoy de en centígrados fué 38'0 y la mínima de ayer 21'5. La altura barométrica á las nueve de la mañana de hoy en milímetros fué 721'6. El espacio recorrido por el viento durante las veinticuatro horas del día anterior fué 114.

CHIFLADURAS

CHARADA EN ACCION



Imprenta de Juan Sans.

# PERDIGÓN DE LINARES

PRECIO SIN COMPETENCIA  
ALMACENES DE FERRETERIA Y DROGAS  
JOSE ALFONSO—Zaragoza

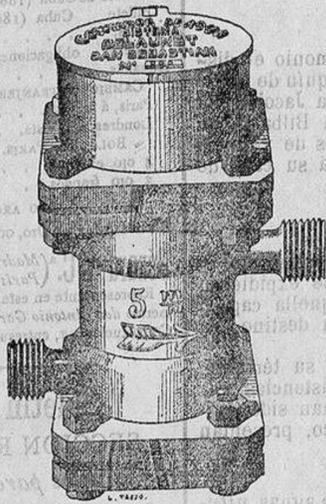
# CONTADORES DE AGUA

## Sistema DELAUNET

DE LOS CUALES FUNCIONAN VARIOS EN ESTA CIUDAD

DEPÓSITO DE LAMPARAS SUPERIORES

para luz eléctrica de todas las clases establecidas por las sociedades de electricidad cables y todos efectos de instalación.



CONCESIONARIO PARA LA VENTA  
**HERNANDEZ ORRIGOSA (Pamplona)**  
Almacén de tubos de hierro galvanizado y plomo para instalaciones de agua.

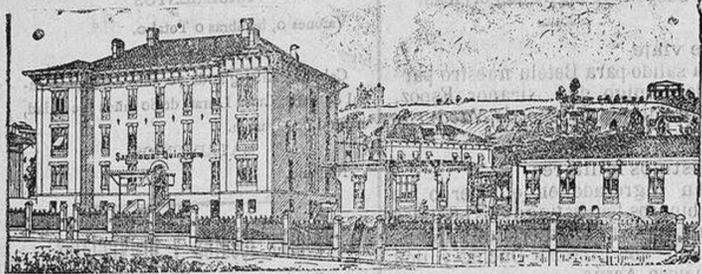
El contador mejor, más barato y más útil.  
Sirve para varios grifos y su precio es reducidísimo comparado con los demás.—Fácil arreglo.  
El mismo abonado puede llevar nota del consumo con facilidad.  
Los hay de 5, 10, 15 y 20 milímetros.

# LITINA SOLUBLE

DEL DOCTOR ABADIA

Uno ó dos frascos bastan para curar el reuma y la gota, en la mayoría de los casos uno. De venta: En Pamplona, farmacia de Negrillos; en Allo, farmacia de Abadía. Se remiten por correo

# Sanatorio quirúrgico del doctor Madrazo SANTANDER



Por satisfacer todas las exigencias que la moderna cirugía reclama hallase este centro colocado a la cabeza de los demás de su índole.  
En él se tratan todo genero de afecciones para cuya curación se haga necesaria la práctica de alguna operación, y para que de los beneficios de este establecimiento puedan disfrutar las diferentes clases sociales, se han dividido en tres clases las estancias, bajo los tipos siguientes: primera, 20 pesetas; segunda, 10 pesetas; tercera, 5 pesetas diarias.  
NOTAS. En las dos primeras clases puede el enfermo ir acompañado de un individuo de su familia ó por algun sirviente.  
Las consultas se dirigirán al director, que las contestará inmediatamente, sin exigir honorarios por ellas ni por cuantos antecedentes se pidan.

# L' UNION

Compañía anónima de seguros contra incendios



FUNDADA EN 1828

Establecida en París, 15, rue de la Banque.  
Reconocida en España por Real orden y sometida á su legislación  
Garantías de Compañía en 31 de Diciembre de 1897

Capital social	10.000.000
Reservas	10.890.000
Primas á recibir	78.268.395

Total de garantías 99.158.395

Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1897, francos 16.436.973.868  
Sinistros pagados desde el origen de la Compañía 217.360.551  
Esta gran compañía es la que mayor cartera posee de cuantas de su clase operan en España.  
Asegura contra el incendio, el rayo y la explosión del vapor, del gas, de la dinamita y demás explosivos, toda clase de propiedades muebles é inmuebles; garantiza también á los propietarios la pérdida de alquileres en caso de siniestro.  
Los setenta años de antigüedad de esta Compañía, su importantísimo capital y la enorme suma que lleva pagada por siniestros, la recomiendan con preferencia al favor del público.  
Subdirector en Pamplona PEDRO RIEZU, Nueva, 20,

# Gran fábrica de corsés



¡SOLO SOY!

Y siempre he de serlo en forma elegancia y solidez; y por más que la Poncianita diga que en esta casa ya no se hacen corsés y que muy pronto nos vamos á retirar, podeis decirle hay un retran que dice así. «Soñaba el ciego que veía y es que soñaba lo que quería.»  
Claro está que quisiera el ambiente comer.  
¿Y quisiera aquella que en vez de hacer corsés, hace unas cosas que parecen pero que no son?  
Pues que no hubiera quien hiciera corsés de verdad para que los suyos pasasen como tales.  
Pero por ahora que se dejen de tonterías y que tengan por entendido que el que para gorrion nace nunca llegará á canario.  
Y por lo tanto puedo decir y con razon que solo he sido, soy y seré. Precios sin competencia.  
Viuda de Moreno.—Chapilela 21.

# Los grandes remedios del Dr. Audet

**Pildoras anti-sépticas.**—Curan la tisis pulmonar y los catarros crónicos del pecho. Calman la tos, quitan la fatiga, modifican la expectoración y abren el apetito.—10 pesetas caja. Dan siempre buenos resultados.  
**Antinervioso Howard.**—Tónico nervioso. Cura los mareos, insomnios, histerismo, hipocondría, neurastenia, toda debilidad, falta de memoria y resolución.—4 pesetas.  
**Para curar el estómago y digerir bien.**—El *Estomacal Maître* cura las dispepsias ácidas. El *Estomacal Robin* las dispepsias por falta de jugos gástricos.—4 y 3 pesetas.  
**Para el oído.**—El *Acéite Neubert* cura las dolencias leves del oído, desobstruye el conducto, disuelve el cerumen, hace más sensible el sentido á las vibraciones de la voz, es de uso cómodo, no molesta, limpia.—4 pesetas.  
**Para curar el reumatismo.**—Contra el dolor que caracteriza el ataque de reuma ó gota, *Pildoras Antirreumáticas Audet*. Para curar la diatesis reumática (ómnese *Antirreumático Reysser*).—10 y 4 pesetas.  
**Venéreo y sífilis.**—Contra la blenorragia (gota militar, flujos uretrales y venéreo, etc.) *Antiblenorrágico Ivel*. Contra la sífilis el *Antisifilítico Couper*.—4 pesetas.  
**Impotencia.**—El *Fluido Vital*, *Gotas Viriles Globales Vitales* y *Perlas del Serrallo* (5, 6, 25 y 40 pesetas), constituyen el grupo de los grandes remedios para robustecer las partes genitales debilitadas por abusos ó vejez. Está dispensadamente comprobada su eficacia por el éxito constante de muchos años. Jamás perjudican la salud.  
**Herpes.**—Todas sus manifestaciones externas é internas se curan con el *Antihérbético Grewer*.—4 pesetas.  
**Hidrocarburos del doctor Audet.**—Con aspirar solamente sus aromas se curan los resfriados y catarros leves, el asma, la tos y la fetidez de aliento.—2 pesetas frasco.  
De venta PAMPLONA, Marquina, Nueva 2 y en ESTELLA, Zalabardo.  
Consultas por correspondencia pedidos, prospectos y noticias al doctor Audet Beneficencia 2 Madrid.

# Farmacia y droguería de Sola

Se admiten conducciones de pueblos, pago anual y de particulares trimestralmente.  
Constitución 4 y Estafeta 32 PAMPLONA

†  
**ESQUELAS de DEFUNCION**  
Se admiten hasta las cinco para la edición de la tarde, y hasta las dos de la madrugada para la edición de la mañana en primera y cuarta plana.

**Tónico-genitales del DOCTOR MORALES**  
Célebres pildoras para la completa y segura curación de la IMPOTENCIA debilidad espermatorrea y esterilidad.  
Cuentan 30 años de éxitos y son el asombro de los enfermos que las emplean. Principales boticas á 30 reales caja, y se remiten por correo a todas partes.—*Dr. Morales Carretas 39 Madrid.*—En Pamplona farmacia de J. Valencia.

# LA URBANA

Compañía de seguros contra incendios A PRIMA FIJA

Esta gran compañía es la más antigua en España, habiendo satisfecho desde su fundación hasta el 31 de Diciembre de 1900 por

180.285 siniestros

a enorme suma de pesetas

142.596.820'46

con una garantía de pesetas

74.000.000

Dirección general de la compañía en París, calle de Le Peletier, 8.  
Representación en España: Madrid Puerta del Sol 10 y Preciados 1.

Director particular en Pamplona

Fermin León, San Francisco 14, 3.

# LA URBANA

Compañía de seguros á prima fija

SOBRE LA VIDA

Establecida en París, calle Le Peletier, 9, desde el año 1865.

Vigilada por el Gobierno francés.

Autorizada en España por real orden de 15 de Octubre de 1881.

Fondos de garantía:

120 millones de francos

Especialidad de la Compañía, Seguro Complementario.

# ESTA SANCIONADO

¿Cuál es la bebida favorita del público que es el que mejor falla?

# EL COGNAC DOMEcq

¿Por qué? Por sus grandes virtudes tónicas. ¿Qué lo motiva?

El estar elaborado con los mostos más sanos de la rica comarca jerezana adaptando los más perfectos aparatos destilatorios y su vejez que lo prueba; el haber sido el primero en implantar esta industria en España. Dígalo el consumo cada vez más creciente de Barcelona, Madrid, Sevilla, Bilbao, San Sebastián, incluso el mismo Jerez, y todavía más si cabrá, el extranjero, que la tienen como bebida predilecta.

PROVEEDOR EFECTIVO DE LA REAL MESA

De venta en Pamplona: todos los cafés, casinos, restaurant, fondas, incluso estación, círculos, almacenes de aguardientes, confiterías y ultramarinos.

Representantes en Pamplona, Eduardo Lopez, Pozo-blanco 5, 4.

# Caramelos pectorales del Dr. Salas

Curan la bronquitis, los catarros, etc. limpian de mucosidades el aparato respiratorio tan solo tomando uno al acostarse y otro á la madrugada. Composición inofensiva; no contiene medicamento peligroso. Depósito en Pamplona; Marquina, Nueva 1; Negrillos, Mayor 45. Estella; Eraso, Plaza de los Fueros, Tudela; farmacia de San Antón.

PRECIO DE LA CAJA 1'50 PESETAS

# Para las enfermedades urinarias SANDALO PIZA MIL PESETAS



que presente Cápsulas de sándalo mejores que las del Dr. Pizá de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas las ENFERMEDADES URINARIAS. Premiado con medalla de oro en la Exposición de Barcelona de 1888, Gran Concurso de París de 1895 y Gran premio en la de Suiza de 1886. Diez y ocho años de éxito creciente. Únicas aprobadas y recomendadas por las reales academias de Barcelona y Mallorca. Vistas corporaciones científicas y renombrados prácticos diariamente las prescriben; reconociendo ventajas sobre todos sus similares.

Frasco 14 reales. Farmacia del Dr. Pizá, Plaza del Pino, 6, Barcelona principales de España y América. Se remiten por correo anticipando su valor. NO FIARSE DE IMITACIONES, PEDID SANDALO PIZA

# HERALDO DE NAVARRA

DIABLO DE LA TARDE

Es el único que publica dos ediciones diarias, verdad: una de la madrugada con alcance telefónico y telegráfico de última hora para los suscriptores de fuera de la capital; y otra para Pamplona con tres ó más conferencias telefónicas según la abundancia de noticias lo reclame.

El Heraldo de Navarra adelanta doce horas la información á todos los periódicos locales y dioseño á los de Madrid.

Corresponsales en Madrid, Barcelona, Zaragoza, Bilbao, San Sebastian, Vitoria, en América é Islas Filipinas.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En Pamplona un mes 1 peseta, tres meses 3 pesetas, un semestre 6 pesetas, un año 12 pesetas; en el resto de España un trimestre 4 pesetas, un semestre 7'50 pesetas, un año 14 pesetas; en América un semestre 20 pesetas, un año 40 pesetas; en el extranjero un trimestre 11 pesetas, un semestre 20 pesetas, un año 35 pesetas.

El pago será adelantado, pudiendo remitirse el importe en sellos ó libranzas á la administración del HERALDO DE NAVARRA, Espoz y Mina, 2, planta baja Pamplona.

ANUNCIOS Y ESQUELAS

Precios convencionales con gran rebaja para los anunciantes que á la vez sean suscriptores.